

The Node枝幹的嫩葉萌芽處

The Node 是由聯合國愛滋病規劃署合作中心(專業支援) — 紅絲帶中心, 為推動全球愛滋病活動而制作的中英文刊物。



奧地利 維也納 2010年7月22日
新聞稿

公共衛生領導人推行雄心勃勃的計劃 阻止愛滋病病毒感染者死於結核病

2010年7月22日 — 奧地利維也納 — 這是一個其實全世界每天都在發生, 但大家很少聽聞的故事。在沒有結核病感染控制措施的環境中, 愛滋病病毒感染的男女或孩子會接觸到結核病 (TB)。這些環境可能是在工作場所、監獄、診所或甚至在家裡。而很快他們便會出現咳嗽、發燒或身體虛弱等不適。

本週, 出席2010年國際愛滋病會議的20 000名與會者不斷聽到這樣的故事。如果愛滋病病毒感染者有幸能接受抗愛滋病病毒藥物和結核病治療, 則這樣的故事會有很好的結局, 但往往卻是毀滅性的結局。沒有適當的治療, 十位患有活性結核病的愛滋病病毒感染者中, 約有九位會在兩至三個月內死亡。

這兩種流行病已波及非洲、亞洲和東歐, 並影響到社會各階層的男女和孩子。愛滋病病毒感染者中, 有四分之一的死亡是與結核病有關的, 這意味着每年約有五十萬人的死亡是不必要的。

聯合國秘書長控制結核病特使 Dr Jorge Sampaio 說: 「每三分鐘有一位愛滋病病毒感染者因結核病而過早地死亡。這是完全不可以接受的, 因為結核病是可預防及可治癒的疾病。」

聚集於此次會議的全球公共衛生領導人已承諾致力推動與此積極進取的新計劃以阻止此等可預防之死亡發生。今天 Dr Sampaio 主持簽署一份具里程碑意義的文件: 聯合國愛滋病規劃署 (UNAIDS) 和控制結核病夥伴 (Stop TB Partnership) 之間的諒解備忘錄。該協議將兩個組織在一個共同的目標下聯結在一起: 努力於2015年前將死於結核病的愛滋病病毒感染者人數減半 (與2004年的水平相比)。為所有患上結核病的愛滋病病毒感染者, 提供可延長壽命的抗愛滋病病毒藥物治療是另一個主要目標。

聯合國愛滋病規劃署 (UNAIDS) 執行主任米歇爾·西迪貝 (Michel Sidibé) 先生說: 「我們已擁有可避免愛滋病病毒感染者死於結核病的工具, 我們必須聯

合我們的結核病合作夥伴，以推廣一種基於實證和人權的對抗結核病和愛滋病病毒的方法。我們一起努力，可切實地消滅與結核病相關的愛滋病死亡個案。」

控制結核病夥伴 (Stop TB Partnership) 和聯合國愛滋病規劃署 (UNAIDS) 將迫切要求各國政府在計劃衛生推廣政策上，透過整合為這兩種疾病提供之診斷和治療服務，以接觸所有需要接受結核病和愛滋病病毒感染護理的人士；此外亦力求增加所需的資源以達成此目標。另一個全面性的目標是激勵民間社會組織、受結核病和愛滋病病毒影響的社羣以及私營部門組成強而有力的合作關係，旨在共同對抗結核病和愛滋病。

為配合本年度愛滋病會議的焦點，簽署人強調了邊緣化群體的需求。控制結核病夥伴 (Stop TB Partnership) 執行秘書 Dr Marcos Espinal 說：「我們呼籲全球領導人對婦女和女孩、孤兒、難民、移民、在囚人士、男男性接觸者、吸毒人士、其他易感人群推行全面的愛滋病和結核病服務。」

2010年和2011年期間內，控制結核病夥伴 (Stop TB Partnership) 和聯合國愛滋病規劃署 (UNAIDS) 的領導層每年至少將對受結核病和愛滋病病毒感染嚴

重影響的國家進行兩次聯合訪問，每年至少進行一次國際性的新倡議推廣活動。

聯絡人：

控制結核病夥伴 (Stop TB Partnership) | Judith Mandelbaum-Schmid | 電話：+41 79 254 6835 |schmidj@who.int

UNAIDS Geneva | Saya Oka | 電話：+41 22 791 1697 | okas@unids.org

編者按

UNAIDS，聯合國愛滋病規劃署，是一個創新的聯合國合作組織，該組織的宗旨是領導和激勵全世界實現普及愛滋病病毒感染的預防、治療、關愛和支援的目標。可在 unids.org 網站上了解更多資訊。

控制結核病夥伴 (The Stop TB Partnership) 是一個先導之公私營協作的國際衛生合作組織，建立於2001年，目標是消滅結核病這個公共衛生問題，最終實現全世界均無結核病。該組織由一個網絡組成，該網絡包括1200多個國際組織、國家、來自公共和私營部門的捐贈者、政府和非政府組織以及有意共同努力達成此目標的個別人士。有關更多資訊，請瀏覽 www.stoptb.org。

第十八屆國際愛滋病會議

衛生署紅絲帶中心 護士長朱麗華女士

維也納，一個令人想起音樂、藝術的地方，第十八屆國際愛滋病會議就在這裡舉行，難道愛滋病與音樂和藝術也拉上關係？原來維也納接連東歐及中亞洲，而這些地區因靜脈注射毒品感染愛滋病的情況日趨嚴重，而聯合國禁毒機構 United Nations Office on Drugs and Crime (UNODC) 的辦公室正設於維也納，所以我想這可能亦是選擇在維也納舉行是次國際愛滋病會議的原因之一。

踏入維也納，已感到整個城市為這次會議所付出的努力，他們在國會大廈，城市會堂掛起大大的紅絲帶，很多公共交通工具及路邊的宣傳牌都印有關於愛滋病活動的宣傳，而在會議開幕的前一晚，更在市會堂舉行一個大型的“life ball”，像嘉年華一樣，除了有當地享負盛名的音樂演奏，更有花車巡遊、美女在場派發安全套，很多市民亦扮鬼扮馬派發有關愛滋病的資料單張。在會議第三天的晚上有一場大型的遊行，約千人參與，他們利用不同的方式，如叫口號、唱歌、



跳舞、舉橫額等方式去表達要爭取公平對待，爭取藥物治療，爭取人權等訴求，更有人抬著一些紙製棺材，要求為愛滋病患者提供結核病的藥物。場面的有秩序，氣氛的和諧，令人覺得，此時此地，充分體現了“零歧視”、“全接納”這些大會的主題。

今次的會議在7月18至23日舉行，主題為「Rights here, Right Now」，參與今次大會的人數有19,300人，來自197個國家，雖然人數眾多，但由於主辦機構安排妥善，並有接近770位親切的義工的幫助，所以無論在會議的安排、參與者的住宿、膳食、交通的流程上都非常暢順，而會議場地更設有傳媒中心，讓採訪員能第一時間將會場的最新消息傳送回自己的國家、地區。一些需要照顧小朋友的與會者，亦可將他

們的小朋友託管於兒童照顧中心，使他們可以專心參與會議。這些完善的安排，足見主辦單位在籌備這次國際會議的過程所作出的努力。

除了主題演講外，會場整天也有不同形式有關愛滋病預防治療策略的項目，形式可謂包羅萬有，在一些工作坊，小型會議，衛星會議中可以聽到很多有趣的研究報告，例如：男士做了割包皮手術會否減低愛滋病病毒的感染或女士經常沖洗下陰會否增加感染愛滋病病毒的機會等。

但我最喜歡到的地方卻是地球村，因為此處經常有一些令人意想不到的事情發生，可能突然有些愛滋病病毒感染者或他們的親友會要求你給他們“抱抱”（FREE HUGS），當你擁抱著他們時，心裡有一種感動，原來給他們一個輕輕的抱抱，那種表示支持和關心，對他們是那麼重要。而且更可讓人知道擁抱是不會傳染愛滋病病毒的。

地球村裏亦有很多組織用不同形式去傳遞有關愛滋病的訊息，例如討論，跳舞，唱歌，閒談，更有些非洲國家的婦女為與會者梳剪頭髮，在過程中可以互相討論自己國家有關愛滋病的情況，而這些非洲婦女來自非常窮困的家庭，連飛機都沒有坐過，但藉著今次的會議，竟能像愛滋大使一樣，除了與人分享經驗外，亦得以將與會的經驗帶回自己的國家。

在會議的途中，可能突然會有示威人士拉起橫額進入會場，大聲高呼他們的口號，而會議人士亦處之泰然，聽取他們的意見，然後讓他們慢慢離開，繼續會議，我認為這種尊重別人表達意見的態度很值得其他人好好學習。





這個會議令我印象最深刻的是青年人如何為自己充權，他們的口號是“Involve young people! Now make it happen!” 他們提出為年青人提供性教育與及增加撥款給年青人舉辦預防愛滋病項目，而資助必須要有持續性，及要求在一些決策的層面，要有年青人的參與。他們自己舉辦會議，與聯合國組織的高層官員商討有關預防愛滋病項目的時候，完全能做到控制得宜，主題明確，目的清晰而可達。除此之外，他們更利用年青人喜愛的活動，例如：攝影、畫畫、唱歌、跳舞等，將預防愛滋病的訊息在他們的朋輩之間宣揚開去，他們那種天真中帶點穩重，嚴肅中又覺輕鬆的處事態度，我們真的都要學習一下。



這次會議中能夠親身聽到前美國總統克林頓的演說亦令我喜出望外。他雖然不是愛滋病專家，但卻能將解決愛滋病問題的徵結說明，並解釋了藥物及財富的分配對預防愛滋病的重要性。說明了只要每人出一分力，控制愛滋病的工作一定成功。他的話非常有說服力，瞬息間，他成為我的偶像。

其實一個成功的會議，除了要計劃週詳，組織完善外，更要得到政府、市民的支持，才能得到最大的迴響，在我心目中，第十八屆國際愛滋病會議是成功的，而我亦希望「Rights here, Right Now」能在香港出現。



「2010 年度獅子會紅絲帶學人」計劃

衛生署紅絲帶中心 聯絡主任 何凱霖先生

「2010 年度獅子會紅絲帶學人」計劃隨著九月份的兩位學人訪港而展開，這次的兩位學人分別是來自山東省泰安市泰山區疾病預防控制中心的孫永合醫生和廣西省賀州市疾病預防控制中心的葉淑君醫生。

在訪港的十二天（2010 年9月6日至9月17日）期間他們參觀了衛生署特別預防計劃轄下的紅絲帶中心、九龍灣綜合治療中心和愛滋病輔導及測試服務。他們亦參觀了社會衛生科診所及其他非政府組織，例如關懷愛滋(辦公室、外展服務及旺角測試中心)、紫藤、聖約翰座堂「愛之家」諮詢及服務中心、社區健

康組織、香港愛滋病基金會和小童群益會。在行程中更拜會了愛滋病顧問局主席陳佳霖教授、紅絲帶中心管理諮詢委員會主席俞宗岱博士和國際獅子總會港澳303區的辦公室。

在他們主持的研討會上他們分享了當地不同風險人群的最新愛滋病疫情和在港交流期間的感受。

2010 年度獅子會紅絲帶學人其餘的參加者將會於本年10月至12月期間分批來港交流。